

35 500 copies codées et postées

VOL. 03-No 01

août 2005

pour **mieux VOIR**

les services  
5 à 18

section animale  
19 à 24

les usagés  
25 à 44

le neuf  
45 à 72

**MACHINERIE AGRICOLE ST-CÉSaire INC.**  
Pierreville  
Saint-Césaire  
PAGE 51

  
Napierville  
PAGE 43

  
**NEW HOLLAND**  
Fernand Campeau et fils inc.  
Dalhousie Station  
PAGES 44 - 47

  
André Girouard et fils  
Victoriaville  
PAGE 39

  
**RAD**  
RAD Équipements inc.  
Saint-Hyacinthe  
PAGES 52 - 53

  
**NEW HOLLAND**  
SCA du Sud de Montréal  
Napierville  
Saint-Michel  
Sainte-Martine  
PAGES 31 - 61 - 70

bassins refroidisseurs  
  
Saint-Barnabé  
(450) 792-6291  
PAGE 20-28

  
**PÖTTINGER**  
Pöttinger Canada  
Saint-Césaire  
PAGES 71

**LAVAGE MOBILE**  
Victoriaville  
PAGE 8

  
**JOHN DEERE**  
**AGRICOTECH**  
Napierville  
PAGES 36 - 37



**LES RÉSULTATS**

De gauche à droite, M. Michael Mathis directeur de **Samson Canada** et M. Jonathan Blouin responsable des opérations pour la compagnie en service agricole **Les Entreprises Claude Vézina** de Sainte-Foy.

**Les Entreprises Claude Vézina** utilise plusieurs épandeurs **Samson**, et la revue **Affaires Extra** fut une référence pour M. Blouin dans sa décision d'acheter un épandeur **Samson**.

**AFFAIRES EXTRA**  
Entrez pour mieux voir...

AFFAIRES **EXTRA**

pour **mieux VOIR** les affaires

POUR LES EXPLOITANTS AGRICOLÉS